

IMAGINER

UN AVENIR

DURABLE

ET SOLIDAIRE

23.04 – 02.05

PROGRAMME

DU

MICRO FESTIVAL

DU

QUARTIER

COOP

**KALEIDOS  
#4  
COOPIE**

STRASBOURG

5 RUE

DE

LA COOPÉRATIVE



# ÉDITO

Du 23 avril au 2 mai, la COOP passe en mode Kaleidoscopie.

Plus de 70 événements gratuits animent ce quartier à découvrir absolument! Participez à des conférences, des ateliers, des concerts, des repas partagés, du cinéma en plein air, des visites guidées, des performances artistiques...

Venez parler d'économie, d'écologie, de nouvelles manières de coopérer... Autour d'une promesse simple mais forte: faire, vraiment, ensemble, autour d'une table, sur une piste de danse, dans un atelier, en partageant des idées.

D'emblée, le week-end donne le ton:

- un vendredi festif pour lancer le micro-festival ;
- un samedi sous le signe de la coopération avec des jeux et du sport, qui finit en beauté avec du cinéma ;
- un dimanche pour ralentir, respirer, prendre soin de soi et des autres.

Comme chaque année, grâce à notre complice L'Ososphère, des œuvres surgissent là où on ne les attend pas. Elles déplacent les regards, ouvrent des possibles et racontent autrement ce quartier marqué par son histoire coopérative, ses artistes, ses entreprises, ses habitants et sa situation singulière, au bord du Rhin, juste à la frontière.

Kaleidoscopie, c'est une énergie collective en mouvement, pour créer, débattre, s'émouvoir, s'ouvrir à de nouvelles idées, sans prise de tête, mais avec des convictions et un certain sens de la fête. Venez faire le plein d'énergies positives!

À propos de Kaleidoscoop

Kaleidoscoop est un tiers-lieu transfrontalier, ouvert en 2023, situé au cœur du quartier COOP à Strasbourg et à quelques minutes de Kehl. Lieu de travail, de création et de rencontre, il rassemble des acteurs engagés dans les transitions économiques, sociales et environnementales. On y vient pour travailler, créer, organiser un événement, débattre... et souvent, rester un peu plus longtemps que prévu.

Vom 23. April bis 2. Mai schaltet die COOP in den Kaleidoscopie-Modus.

Mehr als 70 kostenlose Veranstaltungen bringen dieses Viertel zum Leben — ein Ort, den es unbedingt zu entdecken gilt!

Konferenzen, Workshops, Konzerte, gemeinsames Essen, Open-Air-Kino, Führungen, künstlerische Performances...

Kommen Sie vorbei, um über Wirtschaft, Ökologie und neue Formen der Zusammenarbeit zu sprechen. Im Mittelpunkt steht eine einfache, aber starke Idee: wirklich gemeinsam etwas tun — an einem Tisch, auf der Tanzfläche, in einem Workshop oder im Austausch von Ideen.

Gleich zu Beginn setzt das Wochenende den Ton:

- ein festlicher Freitag zum Auftakt,
- ein Samstag im Zeichen der Zusammenarbeit mit Spielen und Sport, gekrönt von einem Kinoabend,
- und ein Sonntag zum Entschleunigen, Durchatmen und um sich selbst und anderen etwas Gutes zu tun.

Wie jedes Jahr entstehen mit unserer Partnerin L'Ososphère Werke an unerwarteten Orten. Sie verändern den Blick, eröffnen neue Perspektiven und erzählen dieses Viertel neu — geprägt von seiner genossenschaftlichen Geschichte, seinen Künstler\*innen, Unternehmen, Bewohner\*innen und seiner besonderen Lage am Rhein, direkt an der Grenze.

Über Kaleidoscoop

Kaleidoscoop ist ein grenzüberschreitender Dritter Ort, der 2023 eröffnet wurde und sich im Herzen des COOP-Viertels in Straßburg befindet, nur wenige Minuten von Kehl entfernt.

Als Arbeits-, Kreativ- und Begegnungsort vereint er Akteur\*innen, die sich für wirtschaftliche, soziale und ökologische Veränderungen engagieren.

Man kommt hierher, um zu arbeiten, zu gestalten, Veranstaltungen zu organisieren oder zu diskutieren — und bleibt oft etwas länger als geplant.

# 23.04

# TURFU

09:00 — 11:30

## RSE ET ACHATS RESPONSABLES: DÉCOUVREZ LES SOLUTIONS LOCALES DE L'ESS

Venez découvrir l'ESS et ses solutions locales pour développer votre RSE et vos achats responsables avec les acteurs du territoire.

Pro ★

Sur inscription

Avec la CRESS

## *Nachhaltige Beschaffung & CSR: lokale Lösungen der Sozial- und Soli- darwirtschaft entdecken*

*Entdecken Sie die Sozial- und Solidarwirtschaft (ESS) und ihre lokalen Lösungen, um Ihre CSR-Strategie und Ihre nachhaltige Beschaffung gemeinsam mit regionalen Akteur:innen zu entwickeln.*

12:30 — 13:00

## LA GRANDE PHOTO DES VOISIN-ES DE LA COOP

Moment emblématique du festival: habitant·es, associations, institutions et entreprises du quartier se retrouvent pour une photo de groupe sur les marches de la Cave à Vins. D'année en année, la foule grandit... Une image collective dans l'esprit des anciennes photos de la COOP, version 2026. Rassemblement dès 12:15!

Cave à vins

## *Das große Nachbarschaftsfoto der COOP*

*Der symbolische Moment des Festivals: Bewohner:innen, Initiativen, Institutionen und Unternehmen des Quartiers kommen auf den Stufen der Cave à Vins für ein Gruppenfoto zusammen. Von Jahr zu Jahr wächst die Menge... Ein kollektives Bild im Geist der historischen COOP-Fotos, Version 2026.*

13:00 — 14:00

## PIQUE-NIQUE GÉANT

La photo est dans la boîte... Mais personne ne s'en va. On s'installe, on déballe, on partage. Tupp maison, plat du Bistrot Dékalé, pizza du Bateau du Rhin ou croque de chez Block — tout est bienvenu. Nous, on gère les boissons.

Cave à vins

## *Riesenpicknick*

*Das Foto ist gemacht... und keiner geht nach Hause. Decken raus, Essen teilen, Gespräche weiterführen. Selbst mitgebracht oder vor Ort geholt – wir kümmern uns um die Getränke.*

14:00 — 15:00

## MÉDITATION POUR LA PAIX

Un temps pour ralentir et se recentrer. La séance débute par des mouvements doux inspirés du shukshma yoga pour préparer le corps, suivis d'une méditation guidée («twin hearts meditation»), puis de quelques exercices pour relâcher l'énergie et repartir apaisée et revitalisée.

Sur inscription

Avec Andrea Bernal

## *Meditation für den Frieden*

*Ein Moment zum Innehalten und Ankommen. Sanfte Bewegungen aus dem Shukshma Yoga bereiten den Körper vor, gefolgt von einer geführten Meditation („Twin Hearts Meditation“) und abschließenden Übungen, um die Energie auszugleichen und erfrischt weiterzugehen.*

11:00 — 19:00

## KALEIDOSHOP DES KALEIDOSCOOPIES

Après trois belles éditions, Kaleidoshop revient encore plus inspirant. Une boutique collective, éthique et engagée qui met à l'honneur les savoir-faire locaux, le réemploi et les alternatives responsables. On y découvre, on échange et on consomme autrement.

## *Kaleidoshop der Kaleidoscoopies*

*Nach drei erfolgreichen Ausgaben kehrt der Kaleidoshop zurück – noch inspirierender. Ein kollektiver, nachhaltiger Markt, der lokale Initiativen, Kreislaufwirtschaft und alternative Konsumformen in den Mittelpunkt stellt.*

16:00 — 17:00

## FABRICATION D'UN NICHOR

Une feuille, un crayon, de belles planches de bois abandonnées par l'industrie et les précieux conseils de Marion voici les éléments indispensables à la création de votre futur nichor. À travers cet atelier, l'association PARAchutes, vous propose une initiation à la petite menuiserie pour fabriquer un objet qui encourage la biodiversité!

Famille ★

Sur inscription

Avec l'association PARAchutes

## *Bau eines Vogelhauses*

*Ein Blatt Papier, ein Bleistift, schöne Holzbretter, die von der Industrie aussortiert wurden, und die wertvollen Ratschläge von Marion – das sind die unverzichtbaren Elemente für die Erschaffung Ihres zukünftigen Vogelhauses. In diesem Workshop bietet Ihnen die Assoziation PARAchutes eine Einführung in die Grundlagen der Holzbearbeitung, um ein Objekt herzustellen, das die Biodiversität fördert!*

17:30 – 18:30

**LES BESOINS DU CORPS ET COMMENT L'ALIMENTATION Y RÉPOND**

Comment composer une assiette à partir d'aliments naturels, bons pour soi comme pour le collectif? Une conférence-atelier pour mieux comprendre les besoins du corps, repenser ses habitudes alimentaires et explorer des choix plus simples, équilibrés et durables au quotidien.

**Die Bedürfnisse des Körpers und wie Ernährung darauf antwortet**

Wie stellt man einen Teller aus natürlichen Lebensmitteln zusammen, die gut für uns selbst und für das Gemeinwohl sind? Ein Vortrag, um die Bedürfnisse des Körpers besser zu verstehen, Ernährungsgewohnheiten neu zu denken und einfache, ausgewogene und nachhaltige Entscheidungen im Alltag zu erkunden.

18:30 – 21:00

**INAUGURATION DU BISTROT DÉKALÉ + LIONEL GROB**

Le Bistrot Dékalé a ouvert en janvier et on profite des Kaleidoscoopies pour marquer le coup. Apéro d'inauguration suivi d'un concert de Lionel Grob, entre stand-up musical et poésie piquante.

**Eröffnung des Bistrot Dékalé + Lionel Grob**

Das Bistrot Dékalé hat im Januar eröffnet – jetzt wird offiziell gefeiert. Aperitif zur Eröffnung, gefolgt von einem Konzert von Lionel Grob, zwischen musikalischem Stand-up und pointierter Poesie.

Festif ✨

19:00

**DESSIN MODÈLE VIVANT**

Dessin d'observation, croquis, modèle vivant... Soyez observateur-ices et créatifs! Ouvert à toutes et tous, débutant-es comme confirmé-es.

**Aktzeichnen**

Ein ikonischer Workshop der Basse Cour des Miracles: Aktzeichnen, Skizzen, Austausch – offen für alle, egal ob Anfänger-in oder Fortgeschrittene-r.

Sur inscription

Avec BCDDM

12:00 – 14:00

Pro ★

**REPAS DES TRAVAILLEUR-EUSES**

Sous la verrière, une longue table se déploie... Et avec elle, un petit quelque chose de magique. Parce qu'un repas partagé, ça rapproche. Si vous travaillez ou vivez à la COOP, rejoignez-nous. Les restaurateur-trices du quartier seront de la partie pour vous régaler.

**Gemeinsames Mittagessen der COOP**

Unter dem Glasdach entsteht eine lange Tafel... und mit ihr ein kleiner Zauber. Denn gemeinsam essen verbindet. Wer in der COOP arbeitet oder lebt, ist herzlich eingeladen, sich dazuzusetzen und mitzuessen.

11:00 – 19:00

**KALEIDOSHOP DES KALEIDOSCOPIES**

Après trois belles éditions, Kaleidoshop revient encore plus inspirant. Une boutique collective, éthique et engagée qui met à l'honneur les savoir-faire locaux, le réemploi et les alternatives responsables. On y découvre, on échange et on consomme autrement.

**Kaleidoshop der Kaleidoscopies**

Nach drei erfolgreichen Ausgaben kehrt der Kaleidoshop zurück – noch inspirierender. Ein kollektiver, nachhaltiger Markt, der lokale Initiativen, Kreislaufwirtschaft und alternative Konsumformen in den Mittelpunkt stellt.

16:00 – 19:00

Festif ✨

Place des Ouvrières

Avec la SPL 2 Rives

**LA PLACE DES OUVRIÈRES EN FÊTE**

La place des Ouvrières s'anime pour Kaleidoscopies. On y croise Vélostation, Les Ateliers éclairés, le Club Senior, le Garage COOP, le CRIC, TRANSC3ND... Et tout un joyeux bazar : jeux en bois, babyfoot custom, escape game, disco mobile, buvette, grillades, tartes flambées.

**Der Platz der Ouvrières in Feierlaune**

Der Platz der Ouvrières wird zum lebendigen Treffpunkt: lokale Akteur-innen, Spiele, Musik, Essen und eine gute Portion Chaos (organisiert, bien sûr).

16:00 – 19:00

Famille ★

Place des Ouvrières

Avec Creative Vintage

**ATELIER GUIRLANDES DE FANIONS EN TISSU DE RÉCUP'**

Créez votre guirlande unique en mixant motifs, couleurs et textures. Les tissus viennent d'invendus, de fins de série ou de dons — rien ne se perd, tout se transforme (sauf peut-être votre sens des couleurs). À partir de 6 ans.

**Workshop: Wimpelketten aus recycelten Stoffen**

Gestalten Sie Ihre eigene Wimpelkette aus recycelten Stoffen. Muster, Farben, Texturen – alles ist erlaubt. Materialien aus Restbeständen und Spenden. Ab 6 Jahren, max. 12 Erwachsene.

16:00 – 19:00

Festif ✨

Place des Ouvrières

Avec Claque tes Strass

**MAQUILLAGE EN PAILLETES ÉCO-RESPONSABLE**

Mettez des paillettes dans votre vie — mais des paillettes responsables. L'association Claque tes Strass vous maquille avec des paillettes bio et respectueuses de l'environnement. Prix libre, effet garanti.

**Glitzer-Make-up (nachhaltig!)**

Ein bisschen Glitzer schadet nie – solange er nachhaltig ist. Bio-Glitzer, professionell aufgetragen. Preis nach eigenem Ermessen.

16:00 – 17:30

Festif ✨

Place des Ouvrières

**DJ SET – DISCO MOBILE SOLAIRE**

Phil prend les commandes de sa disco mobile solaire et envoie du groove. Du soleil, du son, et soudain... Vous dansez sans vraiment savoir pourquoi.

**DJ-Set – Solar-Disco mobil**

Phil legt auf – mit seiner solarbetriebenen Disco. Gute Vibes, gute Beats, und plötzlich tanzen alle.



17:30 – 18:00

### DÉFILÉ SECONDE MAIN ET ENGAGÉ

Festif ✨

Place des Ouvrières

Avec la CRESS

Un défilé qui a du sens (et du style), animé par la Drag Queen Nöximä de House of Marley. De la seconde main, des looks audacieux, et beaucoup d'allure.

### Secondhand-Modenschau (engagiert & stylé)

Eine Modenschau mit Haltung und Stil – moderiert von Drag Queen Nöximä. Secondhand, kreativ, und definitiv nicht langweilig.

18:00 – 21:00

Festif ✨

Place des Ouvrières

Avec La Voivrelle

### BAL FOLK

On inaugure la place en dansant, évidemment. Scottish, cercles, chapelloises... Que vous sachiez danser ou non, ça finit toujours par marcher. Flûte, accordéon, vielle-à-roue et énergie collective: tout est là. Initiation à 18h, bal à partir de 19h. Et entre deux danses, Bistrot Dékalé, Vivre la Coop et barbecue du Club Senior veillent au ravitaillement.

### Folk-Ball

Wir eröffnen den Platz – tanzend. Ob mit Erfahrung oder ohne: irgendwann klappt's. Live-Musik, gemeinsame Energie und ein bisschen lächer-prise. Einführung um 18 Uhr, Ball ab 19 Uhr. Essen gibt's natürlich auch. 18h et Bal Folk en musique à partir de 19h.

# 25.04

# SPIEL

09:30 – 12:00

### BRUNCH PHILO ÉMERVEILLEMENT & ENTHOUSIASME

Block

Sur inscription

Avec Nelly Margotton

Bruncher, c'est déjà bien. Réfléchir et discuter en même temps, c'est encore mieux (juste on ne parle pas la bouche pleine). Un moment pour nourrir à la fois le corps et l'esprit, en questionnant notre rapport à l'émerveillement et à l'enthousiasme.

### Philo-Brunch: Staunen & Begeisterung

Brunchen ist gut. Denken beim Brunchen? Noch besser. Ein Moment für Kopf und Bauch – im Dialog mit der Banksy-Ausstellung und unserer Fähigkeit, uns noch überraschen zu lassen.

14:00 – 18:00

### ATELIER D'ÉCRITURE (PREMIER TEMPS) «DEMAIN COMME AVENIR»

Sur inscription

Avec le TNS

Et si on écrivait demain, aujourd'hui? Pour ce temps d'écriture, Camille Arcia, membre du collectif Brouillons Bouillants, vous proposera d'écrire ensemble. Un premier temps sera consacré à l'exploration littéraire collective. Sous forme de jeux et de défis, dans un regard bienveillant, elle vous donnera des outils concrets pour faire naître des récits et trouver une forme d'expression qui vous ressemble.

### Schreibworkshop – „Morgen als Zukunft“ (Teil 1)

Was passiert, wenn wir die Zukunft einfach schreiben? Ein kollektiver Schreibmoment voller spielerischer Impulse, um eigene Geschichten entstehen zu lassen – ganz ohne Druck, aber mit viel Inspiration.

11:00 – 12:00

### VISITE DU QUARTIER

Quartier Coop

Avec La SPL 2 Rives

Cette visite est l'occasion de (re)découvrir le quartier Coop: de la Cave à Vins en passant par l'ancienne Administration de la Coop Alsace, sans oublier les nouveaux programmes de logements, venez visiter ce quartier en pleine mutation!

### Quartiersführung

Diese Führung bietet die Gelegenheit, das Quartier COOP zu entdecken: von der Cave à Vins über das ehemalige Verwaltungsgebäude der Coop Alsace bis hin zu den neuen Wohnprojekten.

12:00 – 13:00

Cave à vins

### VISITE EXPO BANKSY

Plongez dans l'univers de Banksy à travers une exposition réunissant près de 300 œuvres originales, retraçant son parcours de 1990 à aujourd'hui. Accueillie à la Cave à Vins, cette exposition gratuite invite à découvrir une figure majeure du street art.

### Besuch der Ausstellung Banksy(s)

*Tauchen Sie ein in die Welt von Banksy: Eine Ausstellung mit rund 300 Originalwerken zeichnet seinen Werdegang von 1990 bis heute nach. In der Cave à Vins gezeigt, lädt diese kostenfreie Ausstellung dazu ein, eine zentrale Figur der Street Art zu entdecken.*

11:00 – 19:00

### KALEIDOSHOP DES KALEIDOSCOPIES

Après trois belles éditions, Kaleidoshop revient encore plus inspirant. Une boutique collective, éthique et engagée qui met à l'honneur les savoir-faire locaux, le réemploi et les alternatives responsables. On y découvre, on échange et on consomme autrement.

### Kaleidoshop der Kaleidoscopies

*Nach drei erfolgreichen Ausgaben kehrt der Kaleidoshop zurück – noch inspirierender. Ein kollektiver, nachhaltiger Markt, der lokale Initiativen, Kreislaufwirtschaft un.*

11:00 – 19:00

### MÉDIATHÈQUE HORS LES MURS

Place des Ouvrières

En attendant la future médiathèque du Port du Rhin, le pôle mobile des médiathèques s'invite le temps d'une journée dans nos murs pour vous donner un avant-goût des livres, albums jeunesse, médias qui seront à porter de mains bientôt!

### Mediathek außerhalb der Mauern – Vorschau auf die zukünftige Mediathek im Port du Rhin

*Bis zur Eröffnung der zukünftigen Mediathek im Port du Rhin kommt die mobile Mediathek für einen Tag zu uns und gibt einen Vorgeschmack auf Bücher, Kinderalben und Medien, die bald ganz in Ihrer Nähe verfügbar sein werden.*

11:00 – 19:00

Famille ✳

Place des Ouvrières

Avec La SPL 2 RiveS

### LA PLACE DES OUVRIÈRES EN FÊTE,

La place des Ouvrières s'anime pour Kaleidoscopies. On y croise Vélostation, Les Ateliers éclairés, le Club Senior, le Garage COOP, le CRIC, TRANSC3ND... Et tout un joyeux bazar: jeux en bois, babyfoot custom, escape game, disco mobile, buvette, grillades... Venez comme vous êtes, repartez un peu plus joyeux-euse.

### Der Platz der Ouvrières in Feierlaune

*Der Platz der Ouvrières wird zum lebendigen Treffpunkt: lokale Akteur-innen, Spiele, Musik, Essen und eine gute Portion Chaos (organisiert, bien sûr). Einfach vorbeikommen und treiben lassen.*

14:00 – 18:00

Famille ✳

Place des Ouvrières

Avec Graine de Cirque

### INITIATIONS CIRCASSIENNES

Envie de tester vos talents cachés? Acrobatie, équilibre, jonglage... Venez expérimenter l'art du cirque dans une ambiance joyeuse. Spoiler: vous êtes probablement plus doué-e que vous ne le pensez.

### Zirkus-Workshops

*Akrobatik, Gleichgewicht, Jonglage – probieren Sie sich aus. Spoiler: Sie können mehr, als Sie denken.*

14:00 – 19:00

Famille ✳

Place des Ouvrières

Avec Pandora Bec

### JEU D'ADRESSE REVOLT

Et si nous devons pédaler pour produire l'électricité que nous consommons à chaque instant? Au travers d'un jeu d'adresse, Revolt propose d'interroger où et comment l'énergie est consommée dans notre quotidien. Un jeu de Virage Commun, design et animation par Pandora Bec.

### Geschicklichkeitsspiel

*Was wäre, wenn wir selbst in die Pedale treten müssten, um den Strom zu erzeugen, den wir jeden Moment verbrauchen? In Form eines Geschicklichkeitsspiels lädt Revolt dazu ein, zu hinterfragen, wo und wie Energie in unserem Alltag verbraucht wird. Ein Spiel von Virage Commun, Design und Animation von Pandora Bec.*

14:00 – 16:00

Place des Ouvrières

Avec Transc3nd

### ATELIER D'IMPROVISATION INTERCULTUREL

Langues mélangées, frontières floues, imagination sans limite. Un atelier pour jouer, rire et créer ensemble, sans mode d'emploi.

### Interkultureller Impro-Workshop

Sprachen mischen sich, Grenzen verschwinden. Improvisation ohne Regeln – nur mit Lust am Spielen.



14:00 – 16:00  
+ 19:00 – 20:00

Festif ✨

Place des Ouvrières

### DJ SET – DISCO MOBILE SOLAIRE

Ambiancez-vous sur les meilleurs sons groovy dénichés par Phil aux manettes de sa Disco Mobile Solaire!

### DJ-Set – Solar-Disco mobil

Phil legt auf – mit seiner solarbetriebenen Disco. Gute Vibes, gute Beats, und plötzlich tanzen alle.

15:00 – 18:00

### VISUALISER, COMPRENDRE ET MANIPULER L'IA

Comment fonctionne une voiture autonome, le tri automatisé des déchets ou la reconnaissance faciale? Embarquez dans une course effrénée entre robots pour découvrir, de manière ludique, les principes fondamentaux de l'intelligence artificielle.

### Learning Robots

Wie funktioniert ein autonomes Auto, die automatisierte Mülltrennung oder die Gesichtserkennung? Lassen Sie sich in ein wildes Rennen zwischen Robotern hineinziehen, um die grundlegenden Prinzipien der künstlichen Intelligenz auf spielerische Weise zu entdecken.

16:00 – 19:00

### MAQUILLAGE EN PAILLETES ÉCO-RESPONSABLE

Mettez des paillettes dans votre vie – mais des paillettes responsables. L'association Claques Strass vous maquille avec des paillettes bio et respectueuses de l'environnement. Prix libre, effet garanti.

### Glitzer-Make-up (nachhaltig!)

Ein bisschen Glitzer schadet nie – solange er nachhaltig ist. Bio-Glitzer, professionell aufgetragen. Preis nach eigenem Ermessen.

Festif ✨

Place des Ouvrières

Avec Claques Strass

16:00 – 18:00

### ATELIER PEINTURE TEMPERA AVEC MACHA LUCHANKINA

Une technique artistique ludique et expérimentale où l'on joue avec la matière pour faire apparaître formes et textures inattendues. (Et non, ça ne se mange pas.)

### Tempura-Workshop mit Macha Luchankina

Eine spielerische und experimentelle künstlerische Technik, bei der mit Material gearbeitet wird, um unerwartete Formen und Strukturen entstehen zu lassen. (Und nein, das ist nicht zum Essen.)

Famille ✨

Place des Ouvrières

Avec BCDM

16:00 – 19:00

### LES GRANDES OOLYMPIADES DE LA COOP

Êtes-vous prêts à relever les défis décalés et engagés imaginés par les différents partenaires et acteurs de la COOP? Animé par Fred (FEFFS/La Fabrique), participez à des défis absurdes mais essentiels: un concours de virelangue franco-allemand, réalisez le plus beau maquillage en paillettes bio-dégradables, résolvez un Escape Game et tentez de repartir avec le trophée (et votre dignité, si possible)! Equipes de 3 à 6 personnes

### Die großen OOLympiaden der COOP

Absurde, aber wichtige Disziplinen: Zungenbrecher, Glitzer, Escape Game... Teams von 3 bis 6 Personen – und ja, es gibt etwas zu gewinnen.

Festif ✨

Place des Ouvrières

Sur inscription

17:00 – 18:00

### CATASTROPHE! PARTICIPEZ AU PLAYTEST DU JEU.

Et si votre ville était frappée par une inondation? Catastrophe! vous plonge dans la gestion de crise: coopération, décisions sous pression, et bonne humeur garantie. Développé par le Réseau français des fablabs et Les Enjoueurs, le jeu est encore en développement... Et on a besoin de vous pour le tester! Venez jouer, influencer le jeu, et apprendre à vous organiser quand tout part en vrille.

### Katastrophe! machen sie mit beim spieltest

Was wäre, wenn Ihre Stadt überflutet würde? Katastrophe! wirft Sie mitten ins Krisenmanagement: Zusammenarbeit, Entscheidungen unter Druck – und gute Laune garantiert. Das Spiel, entwickelt vom Réseau français des fablabs und Les Enjoueurs, steckt noch in den Kinderschuhen – und wir brauchen Sie zum Testen! Kommen Sie, spielen Sie mit und lernen Sie, wenn alles aus den Fugen gerät.

Place des Ouvrières

Sur inscription

Avec Le Réseau français des fablabs

20:30

**CINÉMA PLEIN AIR  
DU FILM D'ANIMATION "FLOW"**

**Open-Air-Kino**

**Famille** ✨

Place des Ouvrières

Avec Le Cosmos

Transats, plaids à ciel ouvert pour (re)découvrir "Flow". Un film poétique et immersif dans un monde submergé, où un chat apprend à cohabiter avec d'autres survivants. Pop-corn et tartes flambées pour nourrir le corps.

Liegestühle, Decken und Open-Air-Kino: „Flow“ – poetisch, ruhig und visuell saisissant. Decke mitbringen empfohlen.

**26.04**

**KIFF**

10:00 – 11:00

**KIFF & RELAX**

**Kiff & Relax**

Sur inscription

Avec Ludovic Dietrich  
et Mélanie Vernier

Une expérience qui mêle mouvement et hypnose pour explorer une nouvelle manière de se sentir bien. Animé par Ludovic Dietrich et Mélanie Vernier dans une ambiance douce et détendue.

*Eine Mischung aus Bewegung und Hypnose für einen neuen Zugang zum Wohlbefinden. In entspannter Atmosphäre mit Ludovic Dietrich und Mélanie Vernier.*

10:30 – 15:00

**BRUNCH VEGAN AU DÉKALÉ**

**Veganer Brunch**

Bistrot Dékalé

Un brunch 100 % végétal, gourmand et généreux - pour accompagner le Klub Yoga ou juste pour profiter. Une invitation à découvrir une autre façon de bruncher: créative, engagée et pleine de saveurs. À partager sans modération (ou presque).

*Ein 100 % pflanzlicher Brunch – kreativ, lecker und großzügig. Eine Einladung, Brunch einmal anders zu erleben: bewusst, genussvoll und überraschend vielfältig. Gerne teilen... oder einfach alles selbst genießen.*

11:00 – 12:00

**VISITE DE L'UNION SOCIALE  
PÔLE D'ÉTUDE ET DE CONSERVATION  
DES MUSÉES**

**Besuch des Sammlungs-  
und Forschungszentrums  
der Straßburger Museen**

**Famille** ✨

Union Sociale

Sur inscription

Une ouverture exceptionnelle des coulisses des musées de Strasbourg. Installé dans un ancien bâtiment industriel de la COOP, ce lieu unique regroupe une partie des collections des musées ainsi que les métiers qui les font vivre: restauration, conservation, recherche... Une visite rare pour découvrir l'envers du décor.

*Ein außergewöhnlicher Blick hinter die Kulissen der Straßburger Museen. In einem ehemaligen Industriegebäude der COOP gelegen, vereint dieser besondere Ort Teile der Sammlungen sowie die Berufe, die sie lebendighalten: Restaurierung, Konservierung und Forschung. Eine seltene Gelegenheit, das „Hinter den Kulissen“ zu entdecken.*

11:00 – 12:30

**TRESSER POUR DESTRESSER**

**Flechten & Entspannen**

**Famille** ✨

Sur inscription

Avec Iryna Sydorova

Plongez dans l'art du tressage slave, découvrez ses histoires et laissez-vous porter par une ambiance apaisante entre gestes, huiles essentielles et détente.

*Flechten lernen, entspannen und in eine beruhigende Atmosphäre eintauchen – zwischen Handwerk und Wohlfühl.*

11:15 – 12:45

**KLUB-YOGA-BRUNCH**

**Klub-Yoga-Brunch**

**Festif** ✨

Sur inscription

Avec Laura Diebold  
et Justine Maze

Faire du yoga avec la one and only Laura Diebold, accompagné de techno par la super DJ Justine Maze, puis profiter d'un brunch vegan au bistrot — voilà une belle façon de commencer le dimanche.

*Yoga, Techno und veganer Brunch – ein ziemlich guter Start in den Sonntag.*

14:00 — 18:00

### ATELIER D'ÉCRITURE PROPOSÉ PAR LE TNS - SECOND TEMPS

Après le premier temps samedi, ce second temps d'écriture vous permettra de développer un texte plus personnel, un récit qui vous est propre, autour des thématiques de l'avenir durable, du mieux-être, du collectif...

### Schreibworkshop des TNS – zweiter Teil

Nach dem ersten Teil am Samstag ermöglicht dieser zweite Schreibblock, einen persönlicheren Text zu entwickeln – eine eigene Erzählung rund um Themen wie nachhaltige Zukunft, Wohlbefinden und das Gemeinsame.

Sur inscription

Avec Le TNS et Camille Arcia

14:00 — 15:00

### L'HERBIER DES SONGES

Un voyage sensoriel autour des plantes pour composer votre propre tisane. Mélangez arômes et bienfaits pour créer un paysage de saveurs à emporter.

### Das Herbarium der Träume

Eine sinnliche Reise durch die Welt der Pflanzen: eigene Teemischung kreieren und mit nach Hause nehmen.

Famille ✨

Sur inscription

Avec Tisayane

16:00 — 17:00

### CORPS EN COOPÉRATION

Coopérer en réunion, c'est bien, mais coopérer en pratique c'est mieux ! Initiez-vous à la «Movement Practice» avec Noé pour développer réactivité, écoute et stratégies collectives à travers une pratique physique fun et dynamique.

### Körper in Kooperation

Zusammenarbeit durch Bewegung: spielerisch, körperlich und überraschend efficace. Für alle Niveaus.

Place des Ouvrières

Avec Le Moove

17:00 — 18:00

### RELÂCHER LES TENSIONS : INITIATION AU SHIATSU

Un moment pour relâcher les tensions là où elles s'installent le plus souvent. À travers une initiation simple au shiatsu, découvrez des gestes inspirés des techniques japonaises pour détendre la nuque et les épaules — et apaiser le corps. Un atelier accessible à toutes, pour apprendre à faire du bien (et se faire du bien), dans un cadre convivial. À réutiliser chez soi, entre proches ou collègues.

### Shiatsu-Massage : Nacken and. Schultern

Ein Moment, um Spannungen dort zu lösen, wo sie sich am häufigsten festsetzen. Durch eine einfache Einführung in Shiatsu entdecken Sie japanisch inspirierte Techniken, um Nacken und Schultern zu entspannen und den Körper zu entlasten. Ein für alle zugänglicher Workshop, um einfache Handgriffe zu lernen — für sich selbst oder für andere. Leicht im Alltag wieder anwendbar, im privaten oder beruflichen Umfeld.

Sur inscription

Avec Arnaud Klein

18:00 — 20:00

### INITIATION AU SWING

Apéro, musique et danse. Lindy Spot vous embarque dans l'univers du swing avec une initiation accessible à toutes et tous, suivie d'une démonstration qui donne envie de se lancer... Puis d'un bal pour pratiquer sans trop réfléchir. Né dans le Harlem des années 1920, le Lindy Hop mêle énergie, improvisation et plaisir de danser ensemble.

### Swing-Tanz Einführung

Aperitif, Musik und Tanz. Lindy Spot nimmt Sie mit in die Welt des Swing: eine Einführung für alle, eine inspirierende Demo – und dann wird getanzt. Der Lindy Hop entstand in den 1920er Jahren in Harlem und verbindet Improvisation, Energie und die Freude am gemeinsamen Tanzen.

Kaleidoshop

Avec Lindy Spot

21:00 — 23:00

### ECSTATIC DANCE

Une expérience de danse libre, sans parole, sans alcool et sans jugement. Un espace bienveillant pour explorer le mouvement, écouter son corps et se laisser porter par un voyage musical immersif signé Dj Oshan.

### Ecstatic Dance

Ein freies Tanzerlebnis — ohne Worte, ohne Alkohol und ohne Bewertung. Ein achtsamer Raum, um sich zu bewegen, auf den eigenen Körper zu hören und sich von einer immersiven musikalischen Reise von Dj Oshan tragen zu lassen.

Avec Dj Oshan

# 27.04 PROS DE LA COOP

09:00 – 10:00

## PETIT-DÉJEUNER & DÉCOUVERTE DU COWORKING

### Frühstück & Coworking entdecken

Pro ★

Sur inscription

Café chaud, portes ouvertes et premières discussions. Venez découvrir Kaleidoscoop, un lieu de travail et de vie transfrontalier, rencontrer l'équipe et explorer les espaces de coworking dans une ambiance conviviale.

*Kaffee, offene Türen und erste Gespräche. Entdecken Sie Kaleidoscoop – ein grenzüberschreitender Arbeits- und Lebensort – lernen Sie das Team kennen und erkunden Sie die Coworking-Spaces in entspannter Atmosphäre.*

09:15 – 10:45

## DÉVELOPPER SON PROJET EN COOPÉRATIVE D'ACTIVITÉS ET D'EMPLOI (CAE)

### Projektentwicklung in einer Tätigkeits- und Beschäftigungsgenossenschaft (CAE)

Pro ★

Sur inscription

Avec Cooproduction

Art, culture, bâtiment, service à la personne, multi-services: à chaque secteur sa coopérative.

*Kunst, Kultur, Bau, Dienstleistungen: für jeden Bereich die passende Genossenschaft.*

10:55 – 11:40

## ENTREPRENDRE AVEC DU SENS ET DES IMPACTS POSITIFS

### Sinnorientiert gründen

Pro ★

Sur inscription

Avec Byfurk

Témoignages de bifurcations: des projets qui changent de trajectoire pour avoir plus de sens et d'impact. Détails de la méthode d'accompagnement et de financement.

*Wege der Neuorientierung: Projekte, die bewusst neue Richtungen einschlagen, um Wirkung zu entfalten. Erfahrungsberichte und Einblicke.*

11:50 – 12:30

## INNOVER COLLECTIVEMENT SUR SON TERRITOIRE

### Gemeinsam im Territorium innovieren

Pro ★

Sur inscription

Avec Le Territoire  
100 % apprenant

Présentation de la dynamique du Territoire 100 % Apprenant. Comment les acteur·ices coopèrent pour sécuriser et renforcer les projets, et faire vivre un écosystème ESS local.

*Vorstellung der Initiative „100 % lernendes Territorium“. Wie Akteur·innen zusammenarbeiten, um Projekte zu stärken und ein lokales Ökosystem der Sozial- und Solidarwirtschaft zu entwickeln.*

12:30 – 14:00

## LE VILLAGE DE L'ACCOMPAGNEMENT

### Dorf der Begleitung

Pro ★

Kaleidoshop

Sur inscription

Avec Cooproduction

Un temps pour rencontrer les incubateurs, coopératives et structures d'accompagnement du territoire, découvrir des solutions concrètes et élargir son réseau.

*Treffen Sie Inkubatoren, Genossenschaften und Unterstützungsstrukturen, entdecken Sie konkrete Lösungen und knüpfen Sie Kontakte.*

14:00 — 17:00

### CONTROVERSE D'UTILITÉ PUBLIQUE SUR LA COOPÉRATION

### Öffentliche Kontroverse zur Kooperation

Pro ★

Sur inscription

Avec Cooproduction

Un espace de débat animé par Céline Berthelard autour d'une question qui fait réagir. L'occasion d'expérimenter un format de réflexion initié par l'Institut des Futurs Souhaitables pour remettre du débat public dans la société.

Ein moderierter Debattenraum mit Céline Berthelard rund um eine kontroverse Fragestellung. Austausch, Perspektivenwechsel und neue Denkanstöße garantiert.

17:00 — 19:00

### APÉRO DE LA COOPÉRATION

### Kooperations-Apéro

Bistrot Décalé

Rencontrer les membres des coopératives et les structures organisatrices de la journée autour d'un verre. Élargir son réseau, fêter la coopération et les belles synergies qu'elle rend possibles.

Lernt die Mitglieder der Genossenschaften und die organisierenden Strukturen bei einem Getränk kennen. Erweitert euer Netzwerk, feiert die Kooperation und die schönen Synergien, die sie möglich macht.

18:00 — 21:00

### SOIRÉE D'ÉCHANGES FESTIVE ET DISCUSSION TOUS ENGAGÉ-ES POUR LA FORÊT

### Abendveranstaltung & Diskussion Gemeinsam für den Wald!

Avec Greenprod

Une soirée entre engagement et convivialité autour de la question des forêts, avec Claude Barras (réalisateur de Sauvages) et Clément Héлары (Greenpeace). Animée par Sans Transition!, dans le cadre d'un programme jeunesse porté par GreenProd, avec le soutien de La Macif et SCOP Espaces Verts. Buvette et tartes flambées végétariennes dès 18h, début de la soirée à 19h.

Ein Abend zwischen Engagement und Austausch zum Thema Wald, mit Claude Barras und Clément Héлары (Greenpeace). Getränke und vegetarische Flammkuchen ab 18 Uhr, Beginn um 19 Uhr.

# 28.04

# TAF

08:30 — 18:00

### JOURNÉE +1 À KALEIDOSCOOP

### +1-Tag bei Kaleidoscoop

Pro ★

Le coworking ouvre ses portes à tout le monde — et même plus. Venez avec votre +1 de choix: enfant, chéri-e, chien, chat, plante... On remplit l'espace pour une journée de joyeux bordel.

Das Coworking öffnet seine Türen für alle – und noch mehr. Bringen Sie Ihr +1 mit: Kind, Partner-in, Hund, Katze oder Pflanze. Wir füllen den Raum für einen Tag voller fröhlichem Chaos (mehr oder weniger organisiert).

09:30 — 11:00

### MATINÉE PORTES OUVERTES CHEZ ADEUS-PREMIER TEMPS

### Tag der offenen Tür bei der Adeus Erster Teil

Adeus

Sur inscription

L'Adeus vous accueille dans ses locaux (2 allée Käthe Kollwitz) autour d'un café, avant une première présentation consacrée à l'histoire et au rôle du quartier des Deux-Rives dans l'agglomération strasbourgeoise.

Die Adeus empfängt Sie in ihren Räumlichkeiten (2 allée Käthe Kollwitz) bei einem Kaffee, gefolgt von einer ersten Präsentation zur Geschichte und Rolle des Zwei-Ufer-Quartiers in der Straßburger Agglomeration. Anmeldung erforderlich.

11:00 — 12:00

### MATINÉE PORTES OUVERTES CHEZ ADEUS-DEUXIÈME TEMPS

### Tag der offenen Tür bei der Adeus Zweiter Teil

Adeus

Sur inscription

La matinée se poursuit avec une conférence dédiée au passé, au présent et aux perspectives d'évolution du quartier des Deux-Rives.

Der Vormittag geht weiter mit einem Vortrag über Vergangenheit, Gegenwart und Zukunftsperspektiven des Zwei-Ufer-Quartiers.

14:00 – 18:00

### FORUM EMPLOI, STAGE ET IMMERSION DES DEUX CÔTÉS DU RHIN

Un rendez-vous pensé pour connecter talents et entreprises locales dans une ambiance bienveillante. Oubliez les speed dating froids: ici, on prend le temps de discuter, d'explorer des métiers qui recrutent et de tracer des pistes solides pour votre avenir. Au programme: rencontres avec des recruteurs, découvertes des métiers dans les secteurs qui bougent, pistes d'emplois, stages ou immersions sur mesure. Ateliers CV, pitch et projet pro.

### Job-, Praktikums- und Austauschforum (grenzüberschreitend)

Ein offenes Format, das darauf ausgerichtet ist, Menschen und lokale Unternehmen in einer angenehmen Atmosphäre zusammenzubringen. Vergessen Sie kurzlebige Speed-Datings: Hier nehmen wir uns Zeit für Gespräche, entdecken Berufe gemeinsam und entwickeln konkrete Ansätze für Ihre Zukunft.

Auf dem Programm steht Konkretes, das Sie weiterbringt: direkte Begegnungen mit Recruitern, Einblicke in dynamische Branchen, Möglichkeiten für Jobs, Praktika oder individuelle Einblicke sowie Workshops zu Lebenslauf, Pitch und beruflichem Projekt.

Pro ✨

Avec La Maison de l'Emploi

18:00 – 19:00

### TEST ASSESSFIRST: ET SI VOUS N'ÊTES PAS À VOTRE PLACE?

Un test de personnalité guidé pour mieux comprendre votre potentiel, révéler vos forces (cachées) et trouver un terrain de jeu professionnel qui vous ressemble vraiment.

### Was, wenn Sie nicht am richtigen Platz sind?

Ein Persönlichkeitstest, um das eigene Potenzial besser zu verstehen und den passenden Platz im Berufsleben zu finden. Mit Rocket School und der Methode AssessFirst.

Pro ✨

Sur inscription

Avec Rocket School

20:00 – 22:00

### CARTE BLANCHE AUX VOISIN·ES DE LA COOP: PI-TRACK AMBIANCE LE BISTROT!

Parce qu'après le boulot... On mange et on danse. Barbecue en pleine saison (végé ou saucisse, chacun son camp) suivi du concert de Pi-track, voisin de la COOP, et peut-être même, le tube officiel de Kaleidoscoop! Pi-track produit une vague de musique electro-pop-rock, parfois douce, parfois rythmée, mais toujours hymnée, philosophique et positive.

Festif ✨

Bistrot Décalé

11:00 – 12:00

Cave à vins

**VISITE EXPO BANKSY**

Plongez dans l'univers de Banksy à travers une exposition réunissant près de 300 œuvres originales, retraçant son parcours de 1990 à aujourd'hui. Accueillie à la Cave à Vins, cette exposition gratuite invite à découvrir une figure majeure du street art.

**Besuch der Ausstellung Banksy(s)**

Tauchen Sie ein in die Welt von Banksy: Eine Ausstellung mit rund 300 Originalwerken zeichnet seinen Werdegang von 1990 bis heute nach. In der Cave à Vins gezeigt, lädt diese kostenfreie Ausstellung dazu ein, eine zentrale Figur der Street Art zu entdecken..

12:00 – 14:00

Bistrot Dékalé

Avec L'Ososphère

**ART FOOD LAB, OÙ LA NOURRITURE DEVIENT ŒUVRE D'ART**

Un.e designer culinaire qui donne vie à une œuvre interactive, visuelle et... qui se mange! En collaboration avec notre chef cuisinier du bistrot: expérience gustative et "décalée" garantie, vos papilles n'ont qu'à bien se tenir!

**Art food lab**

Ein anpassbares, ortsbezogenes und thematisierbares Format: Artfoodlab verbindet Kunst, Küche und Gastronomie, indem es das Know-how einer Food-Designerin mit dem verknüpft, was bei Kaleidoscoop Resonanz findet. Ein genussvolles und kreatives Erlebnis ist garantiert!

14:00 – 15:00

Familie ✨

Bistrot Dékalé

Avec Central Vapeur

**ATELIER TATOOS ÉPHÉMÈRES**

Des faux tatouages dessinés par de vrais illustrateurs sur ta peau avec des feutres qui respectent ton épiderme: fais ton choix parmi les planches de flash. En français ou en allemand, ça marche dans tous les cas! Avec Guy Pradel, Joachim Galerne et Amélie Dufour.

**Workshop für temporäre Tattoos**

Temporäre Tattoos, die von echten Illustratorinnen mit hautfreundlichen Filzstiften auf deine Haut gezeichnet werden: Wähle aus den Flash-Vorlagen aus. Ob auf Französisch oder Deutsch – es funktioniert auf jeden Fall! Mit Guy Pradel, Joachim Galerne und Amélie Dufour.

14:30 – 16:30

Bistrot Dékalé

Avec Pelpass

**ÉCOUTE DE PROG ET ATELIER SCÉNOGRAPHIE**

Envie d'écouter en avant-première du bon son et de se projeter dans l'énergie groove et festive du Pelpass Festival? Viens nous rejoindre au Bistrot Dékalé pour une écoute de la prog, tout en participant à un atelier scénographie avec la team du festival. Ambiance joyeuse garantie!

**Programm-Listening & Szenografie-Workshop**

Lust, vorab gute Musik zu hören und in die grooveige, festliche Stimmung des Pelpass Festivals einzutauchen?

Kommen Sie ins Bistrot Dékalé, entdecken Sie das Programm #4 und gestalten Sie gemeinsam mit dem Festivalteam einen Szenografie-Workshop. Gute Stimmung garantiert!

15:00 – 18:00

Familie ✨

Avec L'Atelier Mobile

**ATELIER ARTISTIQUE**

L'Atelier Mobile de la Kunstschule Offenburg organise des ateliers artistiques bilingues hors les murs pour Kaleidoscoopie #4. L'intention est de promouvoir un dialogue interculturel entre participant·es par-delà le Rhin à travers un médium artistique.

**Kunstworkshops**

Das Mobile Atelier der Kunstschule Offenburg organisiert zweisprachige Kunstworkshops außerhalb der Schule für Kaleidoscoopie #4. Ziel ist es, durch ein künstlerisches Medium einen interkulturellen Dialog zwischen den Teilnehmenden jenseits des Rheins zu fördern.

16:00 – 19:00

Festif ✨

Bistrot Dékalé

Sur inscription

**SCÈNE OUVERTE DE LA COOP**

Compositeur en herbe ou vieux loup des salles de concert, venez présenter vos dernières créations lors de cette scène ouverte animée par Jeff aka Sylvebarbe et Noé. Sur inscription (souhaitée) pour les talents.

**Offene Bühne der COOP**

Ob angehende Komponistin oder alter Hase der Konzertszene – kommen Sie vorbei und präsentieren Sie Ihre neuesten Kreationen bei dieser offenen Bühne, moderiert von Jeff aka Sylvebarbe und Noé.

# EXPOSITION BANKSY(S)

Constituée par le comédien et collectionneur éclairé François Berardino, l'exposition inédite Banksy(s), prévue cette année à Strasbourg, présente 300 œuvres originales liées à l'artiste et en retrace le parcours de 1990 à ce jour.

Du 23 avril au 10 mai 2026, l'exposition Banksy(s) est ainsi accueillie à la Cave à Vins, lieu de brassage culturel situé à la Coop. Lancé en synergie avec le festival Kaleidoscopie, lu<sup>2</sup> et La Constellation se saisissent de ce format pour créer un événement attractif et inclusif situé dans un quartier en plein développement.

Gratuit et ouvert au public 7 j/7, cet événement artistique permet également de soutenir des causes en cohérence avec les valeurs de Banksy. En fin d'exposition, chaque visiteur peut, à son gré, faire un don. Les montants sont ensuite reversés au bénéfice de projets humanistes.

2 créneaux de visite de l'exposition sont réservés dans le programme de Kaleidoscopie: samedi 25 avril, de 12 à 13 h et samedi 2 mai de 11h à 12h.

À propos de lu<sup>2</sup>: Venue du monde des arts dans l'espace public, la compagnie lu<sup>2</sup> se consacre à des interventions en quartiers en requalification urbaine afin d'accompagner la mutation de la ville et d'y favoriser la création de liens sociaux.

Ausstellung Banksy(s)

Die vom Schauspieler und engagierten Sammler François Berardino zusammengestellte Ausstellung Banksy(s), die in diesem Jahr in Straßburg erstmals gezeigt wird, präsentiert 300 Originalwerke des Künstlers und zeichnet seinen Werdegang von 1990 bis heute nach.

Vom 23. April bis 10. Mai 2026 wird die Ausstellung Banksy(s) in der Cave à Vins gezeigt, einem Ort kultureller Begegnung im Quartier Coop. In Verbindung mit dem Festival Kaleidoscopie greifen lu<sup>2</sup> und La Constellation dieses Format auf, um ein attraktives und inklusives Ereignis in einem sich wandelnden Stadtviertel zu schaffen.

Kostenlos und 7 Tage die Woche für die Öffentlichkeit zugänglich, ermöglicht diese künstlerische Veranstaltung zugleich die Unterstützung von Projekten im Einklang mit den Werten Banksys. Am Ende der Ausstellung kann jeder Besucher nach eigenem Ermessen eine Spende tätigen. Die gesammelten Beträge kommen anschließend humanitären Projekten zugute. 2 Besuchszeiten der Ausstellung sind im Programm von Kaleidoscopie vorgesehen: Samstag, 25. April, von 12 bis 13 Uhr und Samstag, 2. Mai von ?? (il manque l'horaire)

Über lu<sup>2</sup>: Aus der Kunst im öffentlichen Raum hervorgegangen, widmet sich die Compagnie lu<sup>2</sup> Interventionen in Stadtvierteln im Wandel, um städtische Transformationsprozesse zu begleiten und soziale Verbindungen zu fördern.





Le projet de l'œuvre Zooscope du collectif les Yeux d'argos et Les images sauvages toulon Bitaux par L'Ocosphère

# ŒUVRES DE L'OSOSPHERE

Depuis de nombreuses années, L'Ososphère partage une relation singulière et foisonnante avec les acteurs de l'Économie Sociale et Solidaire, à travers moult coopérations.

En 2023, à l'occasion de l'ouverture de son tiers-lieu transfrontalier sur le site de La Coop, Kaleidoscoop et Artefact inventaient ainsi Les Kaleidoscopies, un rendez-vous annuel qui réunit les actrices et acteurs, habitants et habitantes de ce morceau de ville en construction de part et d'autre du Rhin.

L'Ososphère et ses Labs sont donc de nouveau engagés dans cette édition pour y proposer des actions artistiques, accompagner et imaginer un ensemble de programmes communs, partager des temps d'activations avec habitants et voisinage et créer des instants catalyseurs de relations.

**Les Kaleidoscopies, un nouvel instant de ville à partager!**

## **L'UltraNomadLab**

Imaginé à partir de L'Ultralab de L'Ososphère qui fut un des hauts lieux de la dernière édition, L'UltraNomadLab en est une version mobile et modulable qui active les contextes au gré des invitations.

Dans cet espace-dispositif de rencontres, de discussions et d'expérimentations, se croisent artistes, habitantes et habitants, actrices et acteurs du territoire pour envisager ensemble les mutations de la ville.

## **«La Grande Photographie», Christophe Urbain**

Les Kaleidoscopies reprennent la tradition qui réunissait autrefois, le temps d'un cliché, le personnel de La Coop au pied du bâtiment accueillant désormais Kaleidoscoop. Chaque année, les habitantes et habitants du site prennent une pose, évidemment kaléidoscopique, devant un photographe — Christophe Urbain — invité à inscrire le présent dans le récit des lieux. L'instantané crée l'occasion d'un instant de vie commune!

*Seit vielen Jahren pflegt L'Ososphère eine besondere und lebendige Beziehung zu den Akteur\*innen der Sozial- und Solidarwirtschaft — durch zahlreiche Kooperationen.*

*Im Jahr 2023, anlässlich der Eröffnung des grenzüberschreitenden Dritten Ortes auf dem Gelände der Coop, haben Kaleidoscoop und Artefact die Kaleidoscopies ins Leben gerufen: ein jährliches Format, das Akteur\*innen, Bewohner\*innen und Nutzer\*innen dieses sich entwickelnden Stadtteils auf beiden Seiten des Rheins zusammenbringt.*

*Auch in dieser Ausgabe ist L'Ososphère gemeinsam mit ihren Labs wieder beteiligt: mit künstlerischen Interventionen, gemeinsamen Programmen, aktivierenden Momenten mit Bewohner\*innen und Nachbarschaft — und als Impulsgeber für neue Verbindungen.*

*Kaleidoscopies — ein neuer stadtmoment zum teilen*

## **\*\*UltraNomadLab\*\***

*Ausgehend vom Ultralab der letzten Ausgabe wurde das UltraNomadLab als mobile und modulare Version entwickelt, die sich je nach Kontext und Einladung entfaltet.*

*Als Raum für Begegnung, Austausch und Experiment begegnen sich hier Künstler\*innen, Bewohner\*innen und lokale Akteur\*innen, um gemeinsam über die Transformation der Stadt nachzudenken.*

## **\*\*„Das Grosse Foto“, Christophe Urbain\*\***

*Die Kaleidoscopies greifen eine frühere Tradition der Coop auf: ein gemeinsames Gruppenfoto vor dem Gebäude, in dem sich heute Kaleidoscoop befindet.*

*Jedes Jahr versammeln sich Bewohner\*innen und Akteur\*innen vor der Kamera von Christophe Urbain, um den gegenwärtigen Moment in die Geschichte des Ortes einzuschreiben.*

*Eine Momentaufnahme — und zugleich ein geteilter Augenblick des Zusammenlebens.*



Kaleidos  
coop



# PLACE DES OUVRIÈRES EN FÊTE

**On profite des Kaleidoscopies pour faire la fête sur la toute nouvelle Place des Ouvrières de la Coop les 24 et 25 avril! Ne manquez pas l'inauguration de ce nouvel espace public, lieu de vie incontournable du quartier Coop où viendront bientôt s'installer restaurants et bars!**

**Pour l'occasion, la Société Publique Locale Deux-Rives-l'aménageur du projet urbain Deux-Rives-et Kaleidoscoop vous proposent buvette, petite restauration et grandes tablées autour d'animations organisées par les acteurs du quartier, un bal folk, mais aussi une projection ciné plein air! De quoi voir l'énergie coopérative et créative qui anime le quartier de la Coop et façonne son histoire et les dynamiques entre tous ses acteurs.**

**Venez nombreux, petits et grands, le temps d'un atelier, d'un DJ set, pour danser ou vous émerveiller!**

Wir nutzen die Kaleidoscopies, um auf der brandneuen Place des Ouvrières de la Coop am 24. und 25. April zu feiern! Verpassen Sie nicht die Eröffnung dieses neuen öffentlichen Raums, einem lebendigen Herzstück des Coop-Viertels, in dem bald Restaurants und Bars eröffnet werden!

Anlässlich dieses Ereignisses bieten Ihnen die Société Publique Locale Deux-Rives – der städtische Projektentwickler des Zwei-Ufer-Gebiets – und Kaleidoscoop eine Bewirtung mit Getränken und kleinen Speisen für gemeinsames Beisammensein, begleitet von Animationen der Quartiersakteure, einem Folk-Ball und sogar einer Open-Air-Kinoaufführung! So können Sie die kooperative und kreative Energie erleben, die das Coop-Viertel prägt, seine Geschichte gestaltet und die Dynamik zwischen allen Akteuren des Viertels belebt.

Kommen Sie zahlreich, Groß und Klein, sei es für einen Workshop, ein DJ-Set, zum Tanzen oder einfach, um sich verzaubern zu lassen!

# EN CONTINU

---

11:00 — 19:00

Avec CSC Au-Delà des ponts  
et Agence du Climat

---

## LES MOBILITÉS PROPRES S'OFFRENT UNE BONNE DOUCHE

Micro à la main et curiosité à fond, le sec-teur jeunes du CSC a arpenté les rues du Port du Rhin pour donner la parole à ses habitants sur le thème de la mobilité! Envie d'entendre ce qu'ils ont à dire? Rendez-vous dans les douches du Kaleidoscoop pour découvrir leurs témoi-gnages!

## *Saubere Mobilität unter der Dusche*

*Mit Mikrofon in der Hand und viel Neugier hat das Jugendteam des CSC die Straßen von Port du Rhin erkundet und die Bewohner\*innen zum Thema Mobilität befragt. Neugierig auf ihre Stimmen? Dann kommen Sie in die Duschen des Kaleidoscoop und entdecken Sie ihre Beiträge!*

---

11:00 — 19:00

## MÉMOIRES DE COOP: L'HÉRITAGE DE LA COOP ALSACE EN VIDÉOS!

Re-découvrez l'histoire de la Coop Alsace à travers une sélection de documentaires qui vous est présentée par la toute nouvelle asso-ciation de préservation de l'héritage des coo-pératives de consommation alsacienne dont le nom sera dévoilé durant les Kaleidoscoopies. Au programme, le documentaire L'aventure de la Coop, un destin contrarié d'Alexis Metzinger, Yannis Metzinger et Philippe Wendling ainsi que des archives inédites sélectionnées par l'INA.

## *Mémoires de Coop: Das Erbe der Coop Alsace in Videos*

*Entdecken Sie die Geschichte der Coop Alsace neu anhand einer Auswahl von Doku-mentarfilmen, präsentiert von der neu gegrün-deten Initiative zur Bewahrung des Erbes der elsässischen Konsumgenossenschaften, deren Name während der Kaleidoscoopies bekannt gegeben wird. Gezeigt werden u. a. der Dokumentarfilm L'aventure de la Coop, un destin contrarié sowie unveröffentlichte Ar-chivbilder des INA.*

---

11:00 — 19:00

## EXPO MÉMOIRES DE COOP: TRANSMISSION EN COURS

Venez découvrir une sélection d'objets et d'affiches qui ont marqué le quotidien des alsaciens et l'aventure coopérative du réseau de supermarchés de la Coop Alsace. La Coopé transmet ses valeurs, son sens des communs, du faire ensemble dans le quartier et plus loin: ne changez pas de fréquence, l'aventure com-mence ici.

## *Mémoires de Coop: Das Erbe der Coop Alsace in Videos*

*Entdecken Sie eine Auswahl von Objekten und Plakaten, die den Alltag in Elsass geprägt haben und die Geschichte der Coop Alsace erzählen. Die Coop überträgt ihre Werte — Ge-meinsinn, Zusammenarbeit und kollektives Handeln — in das Quartier und darüber hinaus: Bleiben Sie dran, das Abenteuer beginnt hier.*

# DANS LE QUARTIER

---

## JEUDI 23 AVRIL

13:30 (30 min)

### DÉCOUVERTE DE L'ATELIER ZONE HABITABLE

«Comment faire bifurquer nos sociétés vers des systèmes de vie compatibles avec l'habitabilité de la Terre? C'est la question qu'ouvre l'atelier contributif Zone habitable. Venez construire les réponses avec nous!»

Garage Coop

Avec le Garage Coop

### *Entdeckung des Workshops zur habitablen Zone*

*Wie können wir unsere Gesellschaften in Richtung Lebensweisen verändern, die mit der Bewohnbarkeit der Erde vereinbar sind? Diese Frage eröffnet der partizipative Workshop Habitable Zone. Kommen Sie und entwickeln Sie gemeinsam mit uns Antworten!*

---

## VENDREDI 24 AVRIL

19:00 — 04:00

### HIP HOP LÉGENDES AVEC SIDNEY ET DEE NASTY

À l'occasion de la 20<sup>e</sup> édition du NL Contest, une soirée exceptionnelle en OFF est organisée en collaboration avec l'INA – Institut national de l'audiovisuel, pour revenir aux origines du Hip-Hop en France et à Strasbourg.

Les Ateliers Éclairés

Avec Les Ateliers éclairés  
+ OFF du NL Contest 2026

### *Hip-Hop-Legenden mit Sidney und Dee Nasty*

*Anlässlich der 20. Ausgabe des NL Contest wird ein außergewöhnlicher OFF-Abend in Zusammenarbeit mit dem INA – Institut national de l'audiovisuel veranstaltet, um zu den Ursprüngen des Hip-Hops in Frankreich und in Straßburg zurückzukehren.*

---

## SAMEDI 25 AVRIL

14:00 — 19:00

### VIDE-ATELIER DE MATÉRIAUX — QUARTIER COOP

Le FabLab des Ateliers Éclairés s'est rempli, il est temps de faire de la place. Plutôt que de jeter, nous vous invitons à un moment convivial pour offrir une seconde vie à tout ces matériaux.

Résidents et collectifs de la place seront présents: une belle occasion de se retrouver, découvrir les ateliers et échanger.

Les Ateliers éclairés  
- Place de la Virgule

Avec Les ateliers éclairés

### *Atelier räumt aus — Materialien COOP-Viertel*

*Das FabLab der Ateliers Éclairés hat sich gefüllt – es ist Zeit, Platz zu schaffen. Anstatt alles wegzuerwerfen, laden wir Sie zu einem geselligen Moment ein, um all diesen Materialien ein zweites Leben zu schenken. Bewohner und Kollektive des Hauses werden anwesend sein: eine schöne Gelegenheit, sich wiederzusehen, die Werkstätten zu entdecken und ins Gespräch zu kommen.*

# INFOS PRATIQUES



## POUR S'INSCRIRE

Scannez le QR code pour retrouver les liens d'inscriptions des différents ateliers et autres événements.

Tous les ateliers sont gratuits ou reversés à une association, et ouverts à tous-tes!

## Um sich anzumelden

Scannen Sie den QR-Code, um die Anmelde-links für die verschiedenen Workshops und weiteren Veranstaltungen zu finden.

## ACCÈS

Kaleidoscoop  
5 rue de la coopérative  
67000 Strasbourg



Privilégiez le vélo,  
une option plus écologique!  
15min — Strasbourg 10min — Kehl



Tram D arrêt Starcoop / Port du Rhin  
accès par le passage à niveau



Bus 2 arrêt Capitainerie ou Coopérative  
Parking Silo, Starlette et Citiz

## Zugang

Kaleidoscoop  
5 rue de la coopérative  
67000 Strasbourg

Bevorzugen Sie das Fahrrad,  
eine umweltfreundlichere Option!

Ab Straßenbahnlinie D,  
Haltestelle Port du Rhin / Starcoop

Ab Buslinie 2,  
Haltestelle Capitainerie / Coopérative  
Carsharing-Netzwerk Citiz, Parkhaus Silo,  
Parkplatz Starlette

## LE BISTROT DÉKALÉ

Ouvert sur toute la durée du festival de 9h  
jusqu'au bout de la nuit (ou presque)

## LIEU RESSOURCE TRANSFRONTALIER

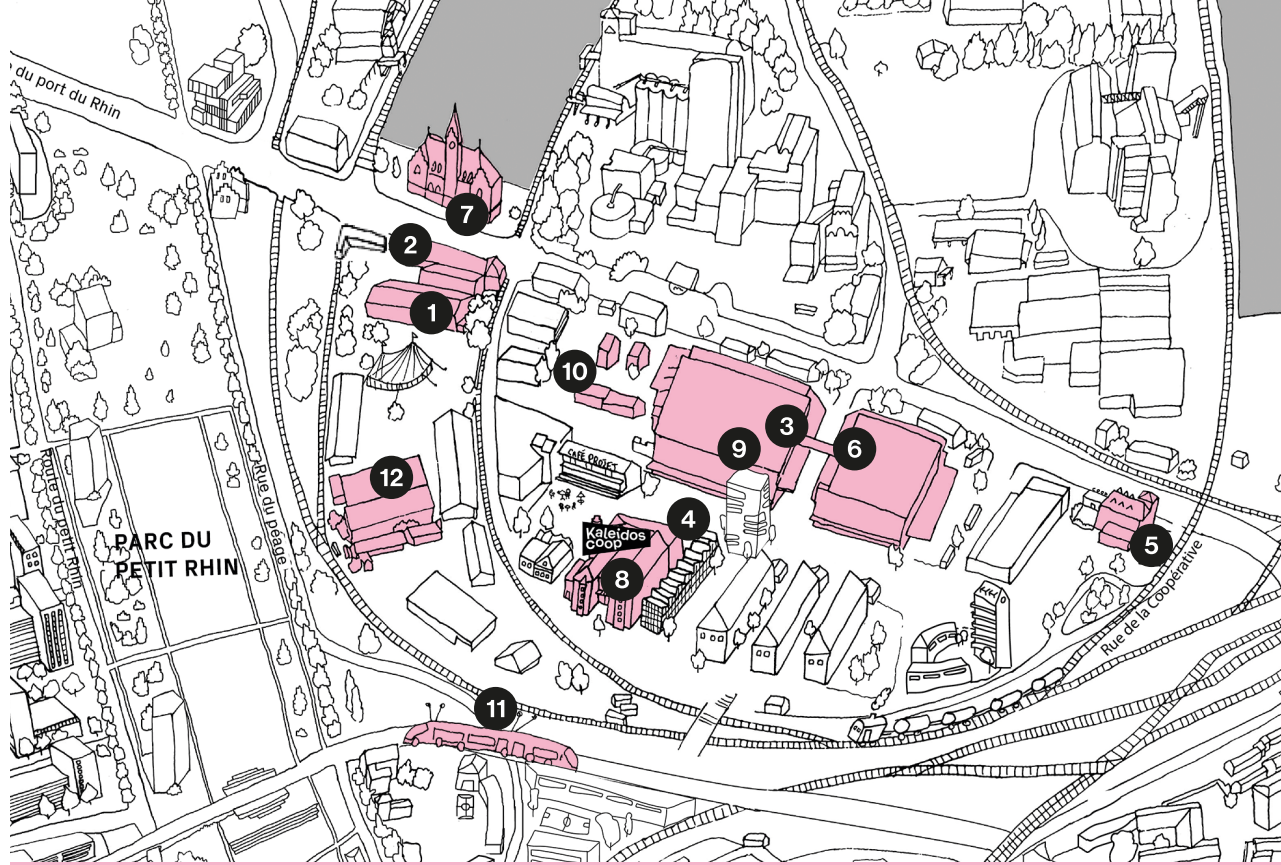
Ouvert du lundi au vendredi  
de 11:00 à 16:00

## CRÉDIT

Design graphique  
Lola Havez

## PARTENAIRES:





# PASSEPORT

Le quartier de la Coop vit une transformation profonde. Ancré dans l'héritage industriel de la Coop Alsace — ou pour certain-es «la Coopé» —, ce site se réinvente mois après mois.

Partez à sa découverte et, en vous baladant, repérez les poinçonneuses dissimulées aux abords des bâtiments numérotés de 1 à 12. Une fois votre carnet complété, ramenez-le au bistrot Dékalé et repartez avec une boisson de votre choix offerte!

Das Coop-Viertel befindet sich in einem tiefgreifenden Wandel. Verwurzt im industriellen Erbe der Coop Alsace — von manchen liebevoll „die Coopé“ genannt — erfindet sich dieses Gelände Monat für Monat neu.

Entdecken Sie es auf einem Spaziergang und halten Sie Ausschau nach den Lochern, die in der Nähe der Gebäude mit den Nummern 1 bis 12 versteckt sind. Sobald Ihr Heft vollständig abgestempelt ist, bringen Sie es in die Bistrot Dékalé und genießen Sie ein Getränk Ihrer Wahl — aufs Haus!

CRIC

1

Garage COOP

2

Cave à Vins

3

Block

4

Bateau du Rhin

5

Union sociale

6

Capitainerie

7

Bistrot Dékalé

8

La T'rève

9

BCDM

10

Arrêt-Starcoop

11

Les Ateliers éclairés

12



**Kaleidos  
COOP**

  
**L'OSOSPHERE**  
artefact

Ne pas jeter sur la voie publique